

Pignoramento del salario e pignoramento del reddito corrente

(Quasi) tutti i redditi "correnti" (che cioè ricorrono) sono di per sé pignorabili. Pertanto sono pignorabili, tra l'altro, il salario, l'indennità di disoccupazione (Arbeitslosengeld 1+2 nonché le pensioni! L'Elterngeld sino a 300 € (congedo retribuito per i genitori), il Mutterschaftsgeld (assegno di maternità) o il Pflegegeld (assegno di cura) per personale badante procurato d'iniziativa non possono essere pignorati. Il Kindergeld (assegno di famiglia) ed il Wohngeld (assegno alloggio) sono pignorabili in alcuni casi molto rari.

Attenzione: sul Suo conto questi redditi possono essere pignorati. vedi foglio info P-Konto sotto:

www.schuldnerberatung-hessen.de/infoblaetter/italienisch/P-Konto%20Italienisch.pdf

Come si svolge un pignoramento?

Il creditore deve rivolgersi a chi corrisponde il reddito (cioè p.es. il datore di lavoro, l'ente pensionistico, l'agenzia del lavoro). Questi enti o ditte vengono chiamati **terzo debitore (Drittschuldner)**. Vi sono tre possibilità di pignorare il reddito corrente:

- a)** Il creditore ho ottenuto un **cosiddetto titolo** (p.es. decreto ingiuntivo=Voll-streckungsbescheid, sentenza). Con questo titolo in mano egli richiede presso il giudice dell'esecuzione (Vollstreckungsgericht) il pignoramento del reddito corrente. Il giudice emette poi un **ordine di pignoramento e di trasferimento (Pfändungs- und Überweisungsbeschluss (PfÜB))** ed il creditore lo fa inoltrare al terzo debitore.
- b)** Creditori pubblici (p.es. Fisco, Cassa comunale) emettono prima una notifica (Bescheid). Poi possono pignorare d'iniziativa ed inoltrano direttamente al terzo debitore un **ordine di pignoramento e trasferimento (PfÜB)**.
- c)** Nel caso sia già stata ceduta ad un creditore la parte pignorabile del reddito basta soltanto inviare una copia della cessione al terzo debitore. Quasi ogni contratto di finanziamento contiene una tale **cessione**.

Il terzo debitore deve accettare un PfÜB ed un ordine di pignoramento. Può però escludere l'accettazione di cessioni.

Quanto è pignorabile?

Il terzo debitore deve calcolare in base alle norme legislative quale è la parte pignorabile del reddito. Questa la deve trasferire al creditore. Il resto non pignorabile lo versa al debitore.

a) La Tabella di pignoramento:

L'ammontare dell'importo pignorabile dipende dall'ammontare del Suo reddito e quanti obblighi alimentari ha da assolvere:

La tabella la trova sotto:

www.f-sb.de/service_ratgeber/tabellen/pfaendungstabelle2011.pdf

Gefördert von:

© LAG-SB Hessen e.V.

Italienisch: Lohnpfändung und Pfändung laufenden Einkommens

Pignoramento del salario e pignoramento del reddito corrente

Seite 1 von 3

Esempio 1:

è coniugato con due figli e guadagna mensilm. € 1.900 netti.
La quota salariale pignorabile ammonta a € 15,73.

Esempio 2:

non è coniugato, non ha figli e guadagna mensilm. € 1.500 netti.
La quota salariale pignorabile ammonta a € 329,78.

Quali obblighi alimentari per legge sono da considerarsi alimenti in favore dei figli, del coniuge (in presenza di sentenza o documento notarile anche in fav. di separati), deigenitori nonché di conviventi dello stesso sesso come tali registrati.

Se i genitori non sono coniugati, per lo meno nei primi tre anni di vita del figlio comune, sono da pagare alimenti a quel genitore presso il quale il figlio cresce e che non dispone di sufficiente reddito proprio.

Nel caso che al terzo debitore non siano noti tutti gli obblighi alimentari (registrazione nella Lohnsteuerkarte), il debitore gli deve documentare i suoi obblighi alimentari (p.es. riconoscimento della paternità, sentenza di divorzio) e i pagamenti effettivi.

All'occorrenza sarà il giudice competente a deliberare oppure il creditore pubblico pignorante.

b) Quote salariali non pignorabili

Non sono pignorabili le seguenti componenti (lorde) del salario; spese, indennità per spese, la metà del compenso per lavoro straordinario, indennità per lavori sporchi, compenso ferie nell'ammontare usuale e metà della gratifica natalizia (max. tuttavia 500 €).

Esempio 3:

non è sposato, non ha figli e guadagna lordi € 2.400 inclusi € 200 per lavoro straordinario. Il reddito netto che percepisce sono 1.600 €. Il datore di lavoro quale terzo debitore dovrà ora detrarre dal salario netto la metà dello straordinario lordo (cioè € 100). Pertanto risulta un nuovo importo netto "rettificato" di 1.500 €. La relativa quota pignorabile si adegua a € 329,78.

Possano essere assommati più redditi?

Solo i redditi che si riferiscono ad un'unica persona (p.es. pensione e salario) possono essere assommati in base a delibera giudiziale (ossia a seguito di atto dispositivo del creditore pubblico).

Nel caso che vi siano due a percepire un reddito il creditore pignorante può richiedere al giudice che il coniuge con reddito sufficiente non venga considerato quale obbligo alimentare.

Il creditore può ottenere che venga pignorato di più?

Nel caso vengano richiesti pagamenti alimentari correnti, debiti alimentari degli ultimi 12 mesi oppure risarcimento danni proveniente da reato compiuto con dolo, il creditore può pignorare più di quanto risulterebbe normalmente dalla Tabella di pignoramento. Allo scopo necessita una delibera del giudice. Il minimo esistenziale deve comunque sempre restare al debitore – eventualmente si può richiedere un controllo.

Gefördert von:

© LAG-SB Hessen e.V.

Italienisch: Lohnpfändung und Pfändung laufenden Einkommens

Pignoramento del salario e pignoramento del reddito corrente

Seite 2 von 3

Il debitore può richiedere che venga pignorato di meno?

Su richiesta del debitore il giudice o il creditore pubblico pignorante possono decidere che venga pignorato di meno. Questo è possibile se il debitore riesce a provare che deve sostenere spese (necessarie) particolarmente alte per motivi professionali o privati. Spese supplementari professionali sono p.es. elevate spese di trasporto al lavoro o spese per la cura dei bambini nel caso di famiglie monogenitoriali. Spese supplementari private possono essere p.es. spese supplementari causate da malattia per farmaci ed alimentazione oppure spese particolari a seguito di separazione/divorzio o in caso di scarcerazione.

Gefördert von: